



The Safety Company

MSA Corporate Center

1000 Cranberry Woods Drive

Cranberry Township, PA 16066

800.MSA.2222

www.MSAafety.com

## Sicherheitshinweis für Benutzer

MSA AirElite 4h Atemschutzgerät

August 2023

BITTE SOFORT LESEN UND MASSNAHMEN ERGREIFEN

**Sehr geehrter MSA-Kunde,**

MSA möchte Sie mit diesem Sicherheitshinweis über eine Lagerungsbeschränkung für MSA AirElite 4h Regenerationsgeräte informieren, die zwischen Oktober 2020 und Juli 2023 hergestellt wurden.

Tests haben kürzlich ergeben, dass die Menge an Kohlendioxid in der Atemschutzmaske bei deren Verwendung mit schneller Atmung steigen kann, wenn das Gerät längere Zeit bei tiefen Temperaturen gelagert wurde.

**MSA hat in diesem Zusammenhang keine Berichte über Verletzungen erhalten. Dennoch müssen die in diesem Benutzerhinweis beschriebenen Maßnahmen unter allen Umständen befolgt werden.**

AirElite 4h Geräte müssen bei Temperaturen über +10 °C (50 °F) gelagert werden, wenn sie Kanister enthalten, die zwischen Oktober 2020 (10/2020) und Juli 2023 (07/2023) hergestellt wurden. Sollten Sie Ihre AirElite 4h Geräte bei Temperaturen unter +10 °C gelagert haben, bringen Sie diese bitte vor der Verwendung an einen Ort mit über +10 °C. Das Herstellungsdatum des Kanisters finden Sie auf dem Kanister selbst oder auf der Originalverpackung, wie in Abbildung 2 dargestellt.



Abbildung 1 – MSA AirElite 4h Regenerationsgerät



**The Safety Company**  
**MSA Corporate Center**  
1000 Cranberry Woods Drive  
Cranberry Township, PA 16066  
800.MSA.2222  
www.MSAafety.com



**Abbildung 2 – Herstellungsdatum des Kanisters**



*The Safety Company*

**MSA Corporate Center**

1000 Cranberry Woods Drive

Cranberry Township, PA 16066

800.MSA.2222

[www.MSAafety.com](http://www.MSAafety.com)

### **Kontaktdaten des MSA-Kundendiensts**

Bei Rückfragen zu diesem Sicherheitshinweis für Benutzer erreichen Sie MSA wie folgt:

#### **Europa, Nahost und Afrika:**

Schicken Sie uns eine E-Mail an [ProductUserNotice@msasafety.com](mailto:ProductUserNotice@msasafety.com) oder wenden Sie sich an Ihren örtlichen MSA-Kundendienst-Mitarbeiter.

#### **China:**

Schicken Sie uns eine E-Mail an [info.cn@msasafety.com](mailto:info.cn@msasafety.com) oder wenden Sie sich an Ihren örtlichen MSA-Kundendienst-Mitarbeiter.

#### **Alle anderen Regionen:**

Wenden Sie sich an Ihren örtlichen MSA-Kundendienst-Mitarbeiter.

Wir entschuldigen uns für die hiermit verbundenen Unannehmlichkeiten, aber Ihre Sicherheit und Ihre weitere Zufriedenheit mit unseren Produkten sind uns wichtig.

Herausgegeben von: Adam Troup  
Leiter Produktsicherheit  
im Namen der MSA Europe GmbH